

## О РАЗЛИЧНЫХ ОПРЕДЕЛЕНИЯХ СПЕКТРА ПОЧТИ ПЕРИОДИЧЕСКИХ ФУНКЦИЙ

Н.П. ГИРЯ, С.Ю. ФАВОРОВ

**Аннотация.** В работе рассматриваются различные определения спектра почти периодических функций в конечномерном пространстве относительно различных метрик (равномерной, метрики Степанова, Вейля, Безиковича). Доказано, что в этих случаях классическое определение спектра эквивалентно некоторому аналогу определения спектра по Берлингу.

**Ключевые слова:** Почти периодическая функция, спектр, метрика Степанова, метрика Вейля, метрика Безиковича, спектр Берлинга.

**Mathematics Subject Classification:** 42A75, 30B50

### 1. ВВЕДЕНИЕ

Пусть  $f$  ограниченная измеримая функция на вещественной оси  $\mathbb{R}$ . Ее спектром Берлинга называется множество таких  $\lambda \in \mathbb{R}$ , что  $e^{i\lambda t}$  лежит в замыкании множества конечных сумм вида  $\sum_j c_j f(t + x_j)$ , при этом замыкание рассматривается в слабой топологии пространства  $L^\infty(\mathbb{R})$  как сопряженного к  $L^1(\mathbb{R})$  ([2]). Можно показать, что так определенный спектр Берлинга является замкнутым множеством, которое в случае  $f \in L^\infty(\mathbb{R}) \cap L^1(\mathbb{R})$  совпадает с носителем преобразования Фурье  $\widehat{f}(\lambda)$  функции  $f(t)$ .

Если  $f(t)$  почти периодическая (далее п.п.) функция на вещественной оси, то ее спектр определяется обычно равенством:

$$spf = \{\lambda \in \mathbb{R} : a(\lambda, f) = \lim_{T \rightarrow \infty} \frac{1}{2T} \int_{-T}^T f(t) e^{-i\lambda t} \neq 0\}.$$

Этот спектр может быть любым счетным множеством и поэтому, вообще говоря, может не совпадать со спектром Берлинга функции  $f$ . Однако, как показано в [4], если спектр Берлинга функции  $f$  ограничен и счетен или только счетен (если  $f$  равномерно непрерывна), то  $f$  является п.п. функцией.

В предлагаемой работе мы рассматриваем аналог спектра Берлинга, используя другие, более сильные топологии. Нами доказано, что такой спектр Берлинга для почти периодической функции  $f$  совпадает с классическим определением спектра. При этом мы рассматриваем функции в пространстве  $\mathbb{R}^n$ ,  $n \geq 0$ , почти периодические как в смысле Бора, так и в смысле Степанова, Вейля, Безиковича. Заметим, что свойства спектра подобных функций, его связь с аналитическим продолжением функций на пространство  $\mathbb{C}^n$  изучались нами ранее в работах [3], [7], [8].

Сформулируем определения и теоремы из теории п. п. функций, которыми мы будем пользоваться в дальнейшем.

N.P. GIRYA, S.YU. FAVOROV, VARIOUS DEFINITIONS OF THE SPECTRUM OF ALMOST PERIODIC FUNCTIONS.  
© Гиря Н.П., Фаворов С.Ю. 2015.

Поступила 25 августа 2015 г.

Через  $\Omega(x, a)$  будем обозначать брус, то есть декартово произведение отрезков

$$\Omega(x, a) := [x_1, x_1 + a_1] \times \dots \times [x_n, x_n + a_n],$$

где  $x, a \in \mathbb{R}^n$ ,  $x = (x_1, \dots, x_n)$ ,  $a = (a_1, \dots, a_n)$ .

Введем следующие определения расстояния между двумя функциями  $f(x)$  и  $g(x)$  такими, что  $f : \mathbb{R}^n \rightarrow \mathbb{C}$ ,  $g : \mathbb{R}^n \rightarrow \mathbb{C}$ .

**Определение 1.** Величину

$$D_U[f(x), g(x)] = \sup_{x \in \mathbb{R}^n} |f(x) - g(x)|$$

будем называть расстоянием в равномерной метрике.

**Определение 2.** (см. [9]) Величину

$$D_{S_l^p}[f(x), g(x)] = \sup_{x \in \mathbb{R}^n} \left[ \frac{1}{l^n} \int_{\Omega(x, l)} |f(y) - g(y)|^p dy \right]^{\frac{1}{p}},$$

где  $l = (1, \dots, 1)$  — будем называть  $S$ -расстоянием порядка  $p$  ( $p \geq 1$ ), соответствующим длине  $l$  ( $l > 0$ ). Так введенная метрика называется метрикой Степанова.

В случае, когда  $l = 1$ , вместо  $D_{S_l^p}$  будем писать  $D_{S^p}$ . Отметим, что  $S$ -расстояния при различных  $l$  эквивалентны (в случае одной переменной см. [9], в случае многих переменных доказательство проводится аналогично).

**Определение 3.** (см. [9]) Величина

$$D_{W^p}[f(x), g(x)] = \lim_{l \rightarrow \infty} D_{S_l^p}[f(x), g(x)] = \lim_{l \rightarrow \infty} \sup_{x \in \mathbb{R}^n} \left[ \frac{1}{l^n} \int_{\Omega(x, l)} |f(y) - g(y)|^p dy \right]^{\frac{1}{p}},$$

называется  $W$ -расстоянием порядка  $p$ , ( $p \geq 1$ ). Так введенная метрика называется метрикой Вейля.

**Определение 4.** (см. [1]) Величину

$$D_{B^p}[f(x), g(x)] = \left\{ \overline{\lim}_{T \rightarrow \infty} \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-T, 2T)} |f(y) - g(y)|^p dy \right\}^{\frac{1}{p}} = \left\{ \overline{M}\{|f - g|^p\} \right\}^{\frac{1}{p}}$$

( $p \geq 1$ ) называется расстоянием Безиковича порядка  $p$ . Так введенная метрика называется метрикой Безиковича.

В определении (1) всегда предполагается, что функции  $f(x)$  и  $g(x)$  непрерывны и ограничены, в определениях (2)–(4) предполагается, что функции  $f(x)$  и  $g(x)$  измеримы и суммируемы в  $p$ -й степени в каждом компакте.

Пусть  $D[f(x), g(x)]$  — одна из вышеперечисленных метрик ( $D_U, D_{S_l^p}, D_{W^p}, D_{B^p}$ ).

**Определение 5.** (см. [1]) Функция  $f(x) : \mathbb{R}^n \rightarrow \mathbb{C}$  называется  $D$ -почти периодической функцией, если существует последовательность конечных экспоненциальных сумм  $P_n(x) = \sum_j c_j e^{i\langle \lambda_j, x \rangle}$ ,  $c_j \in \mathbb{C}$ ,  $\lambda_j \in \mathbb{R}^n$ , для которой

$$\lim_{n \rightarrow \infty} D[f(x), P_n(x)] = 0.$$

Отметим, что в метриках  $D_U, D_{S_l^p}, D_{W^p}$  часто используют эквивалентное определение на языке почти периодов.

**Определение 6.** Вектор  $\tau \in \mathbb{R}^n$  называется  $(D, \varepsilon)$ -почти периодом суммируемой с  $p$ -й степенью (в каждом компакте) функции  $f(x) : \mathbb{R}^n \rightarrow \mathbb{C}$ , если выполняется неравенство:

$$D[f(x + \tau), f(x)] < \varepsilon.$$

**Определение 7.** Измеримая и суммируемая вместе со своей  $p$ -й степенью (в каждом компакте) функция  $f(x) : \mathbb{R}^n \rightarrow \mathbb{C}$  называется  $D$ -почти периодической ( $D = D_{S_p^l}$ ), если для любого  $\varepsilon > 0$  существует относительно плотное множество  $E(D, \varepsilon)$ -почти периодов  $f(x)$ . При этом множество  $E \subset \mathbb{R}^n$  называется относительно плотным, если существует такое  $L < \infty$ , что  $E \cap \Omega[a, LI] \neq \emptyset$  для любого  $a \in \mathbb{R}^n$ .

Для  $W^p$ - п.п. это определение нужно несколько изменить. При условиях выше  $f$  будет  $W^p$  -п.п. функцией, если для любого  $\varepsilon > 0$  существует  $l < \infty$  и относительно плотное множество  $E(D_{S_p^l}, \varepsilon)$ -почти периодов  $f(x)$ .

Для  $U$ - п.п. необходимо заменить требование измеримости и суммируемости на требование непрерывности функции  $f(x)$ .

Из определения п.п. функции немедленно следует:

**Теорема 1.**  $D$ -п.п. функция  $f(x) : \mathbb{R}^n \rightarrow \mathbb{C}$   $D$ -ограничена и  $D$ -равномерно непрерывна.

**Теорема 2.** (см. [9]) Для каждой  $D$ - п. п. функции многих переменных  $f(x)$  существует среднее значение

$$M\{f(x)\} = \lim_{T \rightarrow \infty} \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f(x) dx,$$

при этом предел  $\lim_{T \rightarrow \infty} \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(a, TI)} f(x) dx = M\{f(x + a)\}$  существует равномерно по  $a = (a_1, \dots, a_n) \in \mathbb{R}^n$ , и выполнено равенство

$$M\{f(x + a)\} = M\{f(x)\}.$$

(Равномерность отсутствует в случае  $D = D_{B^p}$ , хотя равенство имеет место).

$$\text{В частности, } M\{f(x)\} = \lim_{T \rightarrow \infty} \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f(x) dx.$$

Каждой  $D$ -п.п. функции  $f(x)$  многих переменных можно отнести ряд Фурье  $f(x) \sim \sum_{\lambda \in \mathbb{R}^n} a(\lambda, f) e^{i(\lambda, x)}$ , где  $a(\lambda, f) = M\{f(x) e^{-i(\lambda, x)}\}$ .

**Определение 8.** (см. [1] при  $n = 1$ , [5] при  $n > 1$ ) Спектром функции  $f(x)$  называется множество  $spf = \{\lambda \in \mathbb{R}^n : a(\lambda, f) \neq 0\}$ .

**Теорема 3.** Спектр  $D$ -п.п. функции  $f(x)$  многих переменных не более, чем счетен.

Доказательства теорем (1)–(3) для одномерного случая можно найти в [9], а случай многих переменных рассматривается аналогично.

**Определение 9.** Спектром типа Берлинга п.п. функции будем называть  $sp_B f = \{\lambda \in \mathbb{R}^n : e^{i(\lambda, t)} \in \overline{\text{Lin}\{f(x + t)\}_{x \in \mathbb{R}^n}}\}$ .

Заметим, что замыкание берется в той метрике  $D$ , в которой определяется почти периодичность.

В работе мы доказываем следующую теорему.

**Теорема 4.** Пусть  $f(x) : \mathbb{R}^n \rightarrow \mathbb{C}$   $D$ -п.п. функция, интегрируемая по Риману на любом брусе. Тогда  $spf = sp_B f$ .

Доказательство. Докажем включение  $spf \subset sp_B f$ .

1) Рассмотрим случай  $D = D_{W^p}$ .

Пусть  $\lambda \in spf$ , тогда  $M\{f(t)e^{-i\langle \lambda, t \rangle}\} = \alpha \neq 0$ . Положим  $f_1(t) = \frac{1}{\alpha} f(t)e^{-i\langle \lambda, t \rangle}$ . Это означает, что существует предел

$$\lim_{T \rightarrow \infty} \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f_1(x+t) dx = 1,$$

причем равномерно по параметру  $t \in \mathbb{R}^n$ . Таким образом, каждому  $\varepsilon > 0$  соответствует не зависящее от  $t$  число  $T_0 = T_0(\varepsilon)$  такое, что для любого  $T > T_0$  выполнено неравенство

$$\left| \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f_1(x+t) dx - 1 \right| < \varepsilon. \quad (1)$$

Покажем, что для каждого  $\varepsilon > 0$  существует интегральная сумма, соответствующая интегралу, записанному выше, приближающая его в метрике Вейля равномерно по  $t \in \mathbb{R}^n$ . Так как  $f_1(t) —  $W^p$ -п.-п. функция, то она  $W^p$ -равномерно непрерывна, то есть для любого наперед заданного  $\varepsilon > 0$  существуют  $l_0 = l_0(\varepsilon)$  и  $\delta = \delta(\varepsilon)$  такие, что при  $l > l_0$  и  $|h| < \delta$ , выполнено$

$$D_{S_l^p}[f_1(t+h), f_1(t)] < \varepsilon. \quad (2)$$

Пусть  $\{B_k\}_{k=1}^N$  — произвольное разбиение бруса  $\Omega(0, TI)$ , но такое, что  $\text{diam}(B_k) < \delta$  ( $k = \overline{1, N}$ ), где  $\delta$  взято из (2). Очевидно, что  $\sum_{k=1}^N \mu(B_k) = T^n$  (где  $\mu$  — мера Лебега в  $\mathbb{R}^n$ ). Пусть  $\{h_k\}_{k=1}^N$  — произвольный набор точек в  $\mathbb{R}^n$  таких, что  $h_k \in B_k, k = \overline{1, N}$ . Тогда интегральная сумма, соответствующая данному разбиению, будет иметь вид:

$$\sigma(f_1) = \frac{1}{T^n} \sum_{k=1}^N f_1(t+h_k) \mu(B_k).$$

Покажем, что

$$D_{W^p}\left[\frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f_1(x+t) dx, \sigma(f_1)\right] < \varepsilon, \text{ то есть, что}$$

$$\lim_{l \rightarrow \infty} D_{S_l^p}\left[\frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f_1(x+t) dx, \sigma(f_1)\right] < \varepsilon.$$

Другими словами, существует такое  $l_0 > 0$ , что для каждого  $l > l_0$  и для каждого  $y \in \mathbb{R}^n$  выполнено неравенство:

$$\left( \frac{1}{l^n} \int_{\Omega(0, lI)} \left| \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f_1(x+y+t) dx - \frac{1}{T^n} \sum_{k=1}^N f_1(t+h_k+y) \mu(B_k) \right|^p dt \right)^{\frac{1}{p}} < \varepsilon \quad (3)$$

или

$$\left( \frac{1}{l^n} \int_{\Omega(0, lI)} \left| \frac{1}{T^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} (f_1(x+t+y) - f_1(t+h_k+y)) dx \right|^p dt \right)^{\frac{1}{p}} < \varepsilon. \quad (4)$$

Применив неравенство Гельдера к выражению

$$\left| \frac{1}{T^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} (f_1(x+t+y) - f_1(t+h_k+y)) dx \right|^p, \text{ получим, что оно не превосходит}$$

$$\frac{1}{T^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} |f_1(x+t+y) - f_1(t+h_k+y)|^p dx.$$

Для выполнения (4) достаточно, чтобы выполнялось

$$\frac{1}{l^n} \int_{\Omega(0,l)} \frac{1}{T^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} |f_1(x+t+y) - f_1(t+h_k+y)|^p dx dt < \varepsilon^p. \quad (5)$$

Меняя порядок интегрирования, получим

$$\frac{1}{T^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} \frac{1}{l^n} \int_{\Omega(0,l)} |f_1(x+t+y) - f_1(t+h_k+y)|^p dt dx. \quad (6)$$

Заметим, что выполнено следующее неравенство:

$$\begin{aligned} \frac{1}{T^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} \frac{1}{l^n} \int_{\Omega(0,l)} |f_1(t+x+y) - f_1(t+h_k+y)|^p dt dx &\leq \\ &\leq \frac{1}{T^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} D_{S_l^p}^p[f_1(t+x), f_1(t+h_k)] dx \end{aligned} \quad (7)$$

Применим неравенство (2). Поскольку  $\mu(B_k) < \delta$ ,  $k = \overline{1, N}$ , то  $\forall x \in B_k$  выполнено  $|(x+t) - (t+h_k)| < \delta$ . Значит, существует  $l_0 > 0$ , такое что для всех  $l > l_0$ , для каждого  $k = \overline{1, N}$  и каждого  $x \in B_k$  выполнено:

$$D_{S_l^p}[f_1(t+x), f_1(t+h_k)] < \varepsilon.$$

Поэтому выражение (7) не превосходит следующего:

$$\frac{1}{T^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} \varepsilon^p dx = \varepsilon^p,$$

что и требовалось доказать для выполнения (5).

Таким образом, для каждого  $\varepsilon > 0$  существует интегральная сумма  $\sigma(f_1)$ , соответствующая разбиению, не зависящему от  $t \in \mathbb{R}^n$ , такая, что

$$D_{W^p} \left[ \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0,T)} f_1(x+t) dx, \sigma(f_1) \right] < \varepsilon.$$

Тогда

$$\begin{aligned} D_{W^p}[\sigma(f_1), 1] &\leq D_{W^p} \left[ \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0,T)} f_1(x+t) dx, \sigma(f_1) \right] + \\ &+ D_{W^p} \left[ \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0,T)} f_1(x+t) dx, 1 \right]. \end{aligned}$$

Проверим, что  $D_{W^p}[\frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f_1(x+t)dx, 1] < \varepsilon$ . Из неравенства (1) следует, что

$$\left| \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f_1(x+t)dx - 1 \right|^p < \varepsilon^p. \quad (8)$$

Используя (8), выпишем очевидную цепочку неравенств:

$$\begin{aligned} D_{W^p}[\frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f_1(x+t)dx, 1] &= \\ &= \lim_{l \rightarrow \infty} \sup_{y \in \mathbb{R}^n} \left( \frac{1}{l^n} \int_{\Omega(y, lI)} \left| \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f_1(t+x)dx - 1 \right|^p dt \right)^{\frac{1}{p}} < \left( \frac{1}{l^n} l^n \varepsilon^p \right)^{\frac{1}{p}} = \varepsilon. \end{aligned}$$

Отсюда,  $D_{W^p}[\sigma(f_1), 1] < 2\varepsilon$ .

Возвращаясь к прежним обозначениям, имеем:

$$D_{W^p}[\frac{\alpha}{T^n} \sum_{k=1}^N f(t+h_k) e^{-i\langle \lambda, t \rangle} e^{-i\langle \lambda, h_k \rangle} \mu(B_k), 1] < 2\varepsilon.$$

Положив  $A_k := \frac{\alpha \mu(B_k) e^{-i\langle \lambda, h_k \rangle}}{T^n}$  имеем:

$$D_{W^p}[\sum_{k=1}^N A_k f(t+h_k), e^{i\langle \lambda, t \rangle}] < 2\varepsilon.$$

В силу произвольности  $\varepsilon$  получаем, что  $\lambda \in sp_B f$ .

2) В случае, когда  $D = D_{S^p}$ , необходимо повторить доказательство практически дословно. В частях доказательства, содержащих предел при  $l \rightarrow \infty$ , в этом случае необходимо выбрать  $l = 1$ . Поскольку  $S$  – расстояния, соответствующие различным  $l$ , топологически эквивалентны, то включение доказано и для  $D = D_{S_l^p}$ .

3) Рассмотрим случай, когда  $D = D_{B^p}$ .

Пусть  $\lambda \in sp_f$ . Обозначим  $f_1(t) = \frac{1}{\alpha} f(t) e^{-i\langle \lambda, t \rangle}$ , где  $\alpha = M\{f(t) e^{-i\langle \lambda, t \rangle}\} \neq 0$ . Это означает, что существует предел

$$\lim_{T \rightarrow \infty} \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f_1(x+t)dx = 1.$$

Таким образом, каждому  $\varepsilon > 0$  соответствует (возможно зависящее от  $t \in \mathbb{R}^n$ ) число  $T_0 = T_0(\varepsilon)$  такое, что для любого  $T > T_0$  выполнено неравенство

$$\left| \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f_1(x+t)dx - 1 \right| < \varepsilon. \quad (9)$$

Покажем, что для каждого  $\varepsilon > 0$  существует интегральная сумма, соответствующая интегралу, записанному выше, приближающая его в метрике Безикевича. Так как  $f_1(t)$  —  $B^p$ -п.-п. функция, то она  $B^p$ -равномерно непрерывна, то есть для любого наперед заданного  $\varepsilon > 0$  существует  $\delta = \delta(\varepsilon)$  такое, что при  $|h| < \delta$ , выполнено

$$D_{B^p}[f_1(t+h), f_1(t)] < \varepsilon. \quad (10)$$

Пусть  $\{B_k\}_{k=1}^N$  — произвольное разбиение бруса  $\Omega(-TI, 2TI)$ , но такое, что  $\text{diam}(B_k) < \delta$  ( $k = \overline{1, N}$ ), где  $\delta$  взято из (10). Очевидно, что  $\sum_{k=1}^N \mu(B_k) = (2T)^n$ , где  $\mu$  — мера Лебега в  $\mathbb{R}^n$ . Пусть  $\{h_k\}_{k=1}^N$  — произвольный набор точек в  $\mathbb{R}^n$  таких, что  $h_k \in B_k, k = \overline{1, N}$ . Тогда интегральная сумма, соответствующая данному разбиению, будет иметь вид:

$$\sigma(f_1) = \frac{1}{(2T)^n} \sum_{k=1}^N f_1(t + h_k) \mu(B_k).$$

Покажем, что  $D_{B^p} \left[ \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f_1(x + t) dx, \sigma(f_1) \right] < \varepsilon$ , то есть, что существует такое  $S_0 > 0$ , что для каждого  $S > S_0$  выполнено неравенство:

$$\left( \frac{1}{(2S)^n} \int_{\Omega(-SI, 2SI)} \left| \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f_1(x + t) dx - \frac{1}{(2T)^n} \sum_{k=1}^N f_1(t + h_k) \mu(B_k) \right|^p dt \right)^{\frac{1}{p}} < \varepsilon \quad (11)$$

или

$$\left( \frac{1}{(2S)^n} \int_{\Omega(-SI, 2SI)} \left| \frac{1}{(2T)^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} (f_1(x + t) - f_1(t + h_k)) dx \right|^p dt \right)^{\frac{1}{p}} < \varepsilon. \quad (12)$$

Применив неравенство Гельдера к выражению

$\left| \frac{1}{(2T)^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} (f_1(x + t) - f_1(t + h_k)) dx \right|^p$ , получим, что оно не превосходит

$$\frac{1}{(2T)^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} |f_1(x + t) - f_1(t + h_k)|^p dx.$$

Для выполнения (12) достаточно, чтобы выполнялось

$$\frac{1}{(2S)^n} \int_{\Omega(-SI, 2SI)} \frac{1}{(2T)^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} |f_1(x + t) - f_1(t + h_k)|^p dx dt < \varepsilon^p \quad (13)$$

или

$$\frac{1}{(2T)^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} \frac{1}{(2S)^n} \int_{\Omega(-SI, 2SI)} |f_1(x + t) - f_1(t + h_k)|^p dt dx < \varepsilon^p. \quad (14)$$

Оценим отдельно каждое слагаемое суммы. Пусть  $\forall x \in B_k, \max\{|x|, |h_k|\} = b_k$ . Тогда верна следующая цепочка неравенств:

$$\begin{aligned} & \left( \frac{1}{(2S)^n} \int_{\Omega(-SI, 2SI)} |f_1(x + t) - f_1(t + h_k)|^p dt \right)^{\frac{1}{p}} \leq \\ & \leq \left( \frac{1}{(2S)^n} \int_{\Omega(-SI, 2SI)} |f_1(x + t)|^p dt \right)^{\frac{1}{p}} + \left( \frac{1}{(2S)^n} \int_{\Omega(-SI, 2SI)} |f_1(t + h_k)|^p dt \right)^{\frac{1}{p}} \leq \\ & \leq \left( \frac{2^{n+1}(S + b_k)^n}{(2S)^n} \frac{1}{2^n(S + b_k)^n} \int_{\Omega((-S - b_k)I, 2(S + b_k)I)} |f_1(t)|^p dt \right)^{\frac{1}{p}}. \end{aligned} \quad (15)$$

Поскольку  $f_1(t)$  –  $B^p$ -п.п. функция, то при достаточно больших  $S$  существует  $C_k > 0$ ,  $k = 1, \dots, N$  такое, что  $\left( \frac{1}{2^n(S+b_k)^n} \int_{\Omega((-S-b_k)I, 2(S+b_k)I)} |f_1(t)|^p dt \right)^{\frac{1}{p}} < C_k$ , поэтому (15) при достаточно больших  $S$  и с учетом ограниченности множителя  $\left( \frac{2^{n+1}(S+b_k)^n}{(2S)^n} \right)^{\frac{1}{p}}$  не превосходит некоторой константы, а, значит, и каждое выражение вида  $\frac{1}{(2S)^n} \int_{\Omega(-SI, 2SI)} |f_1(x+t) - f_1(t+h_k)|^p dt$  будет ограничено при достаточно больших  $S$ .

Далее, совершая предельный переход, получим, что выполнено следующее неравенство:

$$\begin{aligned} \overline{\lim}_{S \rightarrow \infty} \frac{1}{(2T)^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} \frac{1}{(2S)^n} \int_{\Omega(-SI, 2SI)} |f_1(t+x) - f_1(t+h_k)|^p dt dx &\leq \\ &\leq \frac{1}{(2T)^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} D_{B^p}^p[f_1(t+x), f_1(t+h_k)] dx. \end{aligned} \quad (16)$$

Применим неравенство (10). Поскольку  $\mu(B_k) < \delta$ ,  $k = \overline{1, N}$ , то  $\forall x \in B_k$  выполнено  $|(x+t) - (t+h_k)| < \delta$ . Значит, для каждого  $k = \overline{1, N}$  и каждого  $x \in B_k$  выполнено неравенство:

$$D_{B^p}^p[f_1(t+x), f_1(t+h_k)] < \varepsilon^p. \quad (17)$$

Следовательно, выражение (16) не превосходит:

$$\frac{1}{(2T)^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} \varepsilon^p dx = \varepsilon^p,$$

что и требовалось доказать для выполнения (13).

Таким образом, имеем

$$D_{B^p} \left[ \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f_1(x+t) dx, \sigma(f_1) \right] \leq \varepsilon.$$

Тогда

$$\begin{aligned} D_{B^p}[\sigma(f_1), 1] &\leq D_{B^p} \left[ \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f_1(x+t) dx, \sigma(f_1) \right] + \\ &+ D_{B^p} \left[ \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f_1(x+t) dx, 1 \right]. \end{aligned}$$

Проверим, что  $D_{B^p} \left[ \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f_1(x+t) dx, 1 \right] < \varepsilon$ . Из неравенства (9) следует, что

$$\left| \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f_1(x+t) dx - 1 \right|^p \leq \varepsilon^p. \quad (18)$$



Используя (18), выпишем очевидную цепочку неравенств:

$$\begin{aligned} & D_{B^p} \left[ \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f_1(x+t) dx, 1 \right] = \\ & = \left( \overline{\lim}_{S \rightarrow \infty} \frac{1}{(2S)^n} \int_{\Omega(-SI, 2SI)} \left| \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f_1(t+x) dx - 1 \right|^p dt \right)^{\frac{1}{p}} \leq \\ & \leq \left( \overline{\lim}_{S \rightarrow \infty} \frac{1}{(2S)^n} (2S)^n \varepsilon^p \right)^{\frac{1}{p}} = \varepsilon. \end{aligned}$$

Отсюда,  $D_{B^p}[\sigma(f_1), 1] < 2\varepsilon$ .

Возвращаясь к прежним обозначениям и положив  $A_k := \frac{\alpha \mu(B_k) e^{-i\langle \lambda, h_k \rangle}}{(2T)^n}$ , имеем:

$$D_{B^p} \left[ \sum_{k=1}^N A_k f(t+h_k), e^{i\langle \lambda, t \rangle} \right] < 2\varepsilon.$$

В силу произвольности  $\varepsilon$  получаем, что  $\lambda \in sp_B f$ .

4) Рассмотрим случай  $D = D_U$ .

Пусть  $\lambda \in sp f$ , тогда положим  $f_1(t) = \frac{1}{\alpha} f(t) e^{-i\langle \lambda, t \rangle}$ , где  $\alpha = M\{f(t) e^{-i\langle \lambda, t \rangle}\}$ ,  $\alpha \in \mathbb{R} \setminus \{0\}$ . Тогда существует предел  $\lim_{t \rightarrow \infty} \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f_1(x+t) dx = 1$ , причем равномерно по параметру  $t \in \mathbb{R}^n$ . Таким образом, каждому  $\varepsilon > 0$  соответствует независящее от  $t$  число  $T_0 = T_0(\varepsilon)$  такое, что для любого  $T > T_0$  выполнено неравенство

$$\left| \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f_1(x+t) dx - 1 \right| < \varepsilon. \quad (19)$$

Покажем, что для каждого  $\varepsilon > 0$  существует интегральная сумма, соответствующая интегралу, записанному выше, приближающая его равномерно по  $t \in \mathbb{R}^n$ . Так как  $f_1(t)$  — равномерная п.п. функция, то она равномерно непрерывна в  $\mathbb{R}^n$ , то есть для любого наперед заданного  $\varepsilon > 0$  существует  $\delta = \delta(\varepsilon)$  такое, что если  $|h| < \delta$ , то для любого  $t \in \mathbb{R}^n$

$$|f_1(t+h) - f_1(t)| < \varepsilon. \quad (20)$$

Как и раньше, пусть  $\{B_k\}_{k=1}^N$  — произвольное разбиение бруса  $\Omega(0, TI)$ , но такое, что  $\text{diam}(B_k) < \delta$  ( $k = \overline{1, N}$ ), где  $\delta$  взято из (20). Очевидно, что  $\sum_{k=1}^N \mu(B_k) = T^n$  (где  $\mu$  — мера Лебега в  $\mathbb{R}^n$ ). Пусть  $\{h_k\}_{k=1}^N$  — произвольный набор точек в  $\mathbb{R}^n$  таких, что  $h_k \in B_k$ ,  $k = \overline{1, N}$ . Тогда интегральная сумма, соответствующая данному разбиению, будет иметь вид:

$$\sigma(f_1) = \frac{1}{T^n} \sum_{k=1}^N f_1(t+h_k) \mu(B_k).$$

Оценивая  $\left| \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f_1(t+x) dx - \sigma(f_1) \right|$ , имеем:

$$\left| \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f_1(t+x) dx - \frac{1}{T^n} \sum_{k=1}^N f_1(t+h_k) \mu(B_k) \right| =$$

$$\begin{aligned}
&= \frac{1}{T^n} \left| \sum_{k=1}^N \int_{B_k} (f_1(t+x) - f_1(t+h_k)) dx \right| \leq \\
&\leq \frac{1}{T^n} \sum_{k=1}^N \int_{B_k} |f_1(t+x) - f_1(t+h_k)| dx.
\end{aligned} \tag{21}$$

Заметим, что если  $\text{diam}(B_k) < \delta$  ( $k = \overline{1, N}$ ), то для любого  $x \in B_k$  верно следующее:  $|(x+t) - (t+h_k)| = |x-h_k| < \delta$ , отсюда, в силу (20) следует

$$|f_1(x+t) - f_1(t+h_k)| < \varepsilon. \tag{22}$$

Используя (22) для (21), получаем, что (21) не превосходит величины  $\frac{1}{T^n} \varepsilon \sum_{k=1}^N \mu(B_k) = \frac{1}{T^n} \varepsilon T^n = \varepsilon$ .

Таким образом, для каждого  $\varepsilon > 0$  существует интегральная сумма  $\sigma(f_1)$ , соответствующая разбиению (независящему от  $t$ ), такая что

$$\left| \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, T)} f_1(t+x) dx - \sigma(f_1) \right| < \varepsilon \quad (\forall t \in \mathbb{R}^n). \tag{23}$$

Из неравенств (19) и (23) получаем следующее:

$$\begin{aligned}
|\sigma(f_1) - 1| &\leq \left| \sigma(f_1) - \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, T)} f_1(t+x) dx \right| + \\
&+ \left| \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, T)} f_1(t+x) dx - 1 \right| < 2\varepsilon
\end{aligned}$$

или, вернувшись к прежним обозначениям, имеем:

$$\left| \frac{\alpha}{T^n} \sum_{k=1}^N f(t+h_k) e^{-i\langle \lambda, t \rangle} e^{-i\langle \lambda, h_k \rangle} \mu(B_k) - 1 \right| < 2\varepsilon.$$

Положив  $A_k := \frac{\alpha \mu(B_k) e^{-i\langle \lambda, h_k \rangle}}{T^n}$ , получим

$$\left| \sum_{k=1}^N A_k f(t+h_k) - e^{i\langle \lambda, t \rangle} \right| < 2\varepsilon,$$

отсюда  $\lambda \in sp_B f$ , что и требовалось доказать.

Тем самым, включение  $spf \subset sp_B f$  доказано для случаев  $D = D_U, D_{S_i^p}, D_{W^p}, D_{B^p}$ .

Докажем включение  $sp_B f \subset spf$ . Будем доказывать методом от противного.

1) Рассмотрим случай  $D = D_{Wp}$ .

Пусть  $\lambda \in sp_B f \setminus sp f$ . Используя свойства среднего, имеем следующую цепочку равносильных утверждений:

$$\begin{aligned} \lambda \notin sp f &\Leftrightarrow M\{f(t)e^{-i\langle\lambda,t\rangle}\} = 0 \Leftrightarrow M\{f(t+x)e^{-i\langle\lambda,t+x\rangle}\} = 0 \Leftrightarrow \\ &\Leftrightarrow M\{f(t+x)e^{-i\langle\lambda,t\rangle}\} = 0. \end{aligned} \quad (24)$$

Поскольку  $\lambda \in sp_B f$ , то  $\forall \varepsilon > 0 \exists \{A_k\}_{k=1}^m \subset \mathbb{R} \exists \{h_k\}_{k=1}^m \subset \mathbb{R}^n$  :

$$D_{Wp}[e^{i\langle\lambda,x\rangle}, \sum_{k=1}^m A_k f(x+h_k)] < \varepsilon.$$

Другими словами,  $\forall \varepsilon > 0 \exists \{A_k\}_{k=1}^m \subset \mathbb{R} \exists \{h_k\}_{k=1}^m \subset \mathbb{R}^n$  :

$\limsup_{l \rightarrow \infty} \sup_{t \in \mathbb{R}^n} \left( \frac{1}{l^n} \int_{\Omega(t, lI)} \left| \sum_{k=1}^m A_k f(h_k + x) - e^{i\langle\lambda,x\rangle} \right|^p dx \right)^{\frac{1}{p}} < \varepsilon$ . В дальнейшем  $\varepsilon$  фиксируем и будем считать  $\varepsilon < \frac{1}{2}$ .

Отсюда существует  $l < \infty$  :

$$\sup_{t \in \mathbb{R}^n} \left( \frac{1}{l^n} \int_{\Omega(t, lI)} \left| \sum_{k=1}^m A_k f(h_k + x) - e^{i\langle\lambda,x\rangle} \right|^p dx \right)^{\frac{1}{p}} < \varepsilon.$$

Поэтому для каждого  $t \in \mathbb{R}^n$  выполнено следующее неравенство:

$$\left( \frac{1}{l^n} \int_{\Omega(t, lI)} \left| \sum_{k=1}^m A_k f(h_k + x) - e^{i\langle\lambda,x\rangle} \right|^p dx \right)^{\frac{1}{p}} < \varepsilon$$

или  $\left( \frac{1}{l^n} \int_{\Omega(t, lI)} \left| \sum_{k=1}^m A_k f(h_k + x) e^{-i\langle\lambda,x\rangle} - 1 \right|^p dx \right)^{\frac{1}{p}} < \varepsilon$ .

Сделав замену переменных, получим:

$$\left( \frac{1}{l^n} \int_{\Omega(0, lI)} \left| \sum_{k=1}^m A_k f(h_k + x + t) e^{-i\langle\lambda,t+x\rangle} - 1 \right|^p dx \right)^{\frac{1}{p}} < \varepsilon. \quad (25)$$

Применяя к (25) неравенство Гельдера, имеем:

$$\begin{aligned} &\frac{1}{l^n} \int_{\Omega(0, lI)} \left| \sum_{k=1}^m A_k f(h_k + x + t) e^{-i\langle\lambda,t+x\rangle} - 1 \right| dx \leq \\ &\leq \left( \frac{1}{l^n} \int_{\Omega(0, lI)} \left| \sum_{k=1}^m A_k f(h_k + x + t) e^{-i\langle\lambda,t+x\rangle} - 1 \right|^p dx \right)^{\frac{1}{p}} < \varepsilon. \end{aligned} \quad (26)$$

Проинтегрировав левую часть (26) по  $\Omega(0, Tl)$ , где  $T > T_0$ , и меняя порядок интегрирования, получим:

$$\frac{1}{l^n} \int_{\Omega(0, lI)} \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, Tl)} \left| \sum_{k=1}^m A_k f(h_k + x + t) e^{-i\langle\lambda,x+t\rangle} - 1 \right| dt dx < \varepsilon.$$

Далее:

$$\frac{1}{l^n} \int_{\Omega(0, lI)} \left| \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} \left( \sum_{k=1}^m A_k f(h_k + x + t) e^{-i\langle \lambda, x+t \rangle} - 1 \right) dt \right| dx < \varepsilon.$$

Или

$$\frac{1}{l^n} \int_{\Omega(0, lI)} \left| \sum_{k=1}^m A_k e^{-i\langle \lambda, x \rangle} \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f(h_k + x + t) e^{-i\langle \lambda, t \rangle} dt - 1 \right| dx < \varepsilon. \quad (27)$$

Из (24), пользуясь определением среднего, получим:

$$\forall \varepsilon_1 > 0 \exists T_0 > 0 \forall T > T_0 : \left| \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f(h_k + x + t) e^{-i\langle \lambda, t \rangle} dt \right| < \varepsilon_1, \quad (28)$$

где выберем  $\varepsilon_1 = \frac{\varepsilon}{\sum_{k=1}^m |A_k|}$ .

В силу (28) имеем:

$$\begin{aligned} & \left| \sum_{k=1}^m A_k e^{-i\langle \lambda, x \rangle} \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f(h_k + x + t) e^{-i\langle \lambda, t \rangle} dt \right| \leq \\ & \leq \sum_{k=1}^m |A_k| \cdot \left| \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f(h_k + x + t) e^{-i\langle \lambda, t \rangle} dt \right| < \varepsilon_1 \sum_{k=1}^m |A_k| = \varepsilon. \end{aligned}$$

Поэтому

$$\frac{1}{l^n} \int_{\Omega(0, lI)} \left| \sum_{k=1}^m A_k e^{-i\langle \lambda, x \rangle} \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(0, TI)} f(h_k + x + t) e^{-i\langle \lambda, t \rangle} dt - 1 \right| dx > 1 - \varepsilon.$$

Полученное неравенство противоречит (27) и выбору  $\varepsilon$ , значит включение  $sp_B f \subset spf$  в этом случае доказано.

2) Нетрудно видеть, что в случае, когда  $D = D_{Sp}$ , доказательство лишь упрощается. Достаточно выбрать  $l = 1$  и дословно повторить основную часть доказательства.

3) Рассмотрим случай  $D = D_{Bp}$ . Заметим, что (24) по-прежнему выполнено.

Пусть  $\lambda \in sp_B f \setminus spf$ , тогда  $\forall \varepsilon > 0 \exists \{A_k\}_{k=1}^m \subset \mathbb{R} \exists \{h_k\}_{k=1}^m \subset \mathbb{R}^n$ :

$$D_{Bp} [e^{i\langle \lambda, x \rangle}, \sum_{k=1}^m A_k f(x + h_k)] < \varepsilon.$$

Другими словами,  $\forall \varepsilon > 0 \exists \{A_k\}_{k=1}^m \subset \mathbb{R} \exists \{h_k\}_{k=1}^m \subset \mathbb{R}^n$ :

$\left( \overline{\lim}_{T \rightarrow \infty} \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} \left| \sum_{k=1}^m A_k f(h_k + x) - e^{i\langle \lambda, x \rangle} \right|^p dx \right)^{\frac{1}{p}} < \varepsilon$ , будем по-прежнему считать  $\varepsilon < \frac{1}{2}$ .

Применяя неравенство Гельдера, имеем:

$$\overline{\lim}_{T \rightarrow \infty} \frac{1}{(2T)^n} \left| \int_{\Omega(-TI, 2TI)} \left( \sum_{k=1}^m A_k f(h_k + x) - e^{i\langle \lambda, x \rangle} \right) dx \right| < \varepsilon. \quad (29)$$

Далее получим:

$$\overline{\lim}_{T \rightarrow \infty} \left| \sum_{k=1}^m A_k \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f(h_k + x) e^{-i\langle \lambda, x \rangle} dx - 1 \right| < \varepsilon. \quad (30)$$

С другой стороны, из (24), пользуясь определением среднего, получим:

$$\forall h_k > 0 \exists T_k > 0 \forall T > T_k : \left| \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f(h_k + t) e^{-i\langle \lambda, t \rangle} dt \right| < \varepsilon_1, \quad (31)$$

где выберем  $\varepsilon_1 = \frac{\varepsilon}{\sum_{k=1}^m |A_k|}$ .

В силу (31) при всех  $T > \max_k T_k$  имеем:

$$\begin{aligned} & \left| \sum_{k=1}^m A_k \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f(h_k + x) e^{-i\langle \lambda, x \rangle} dx \right| \leq \\ & \leq \sum_{k=1}^m |A_k| \cdot \left| \frac{1}{T^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f(h_k + x) e^{-i\langle \lambda, x \rangle} dx \right| < \varepsilon_1 \sum_{k=1}^m |A_k| = \varepsilon. \end{aligned}$$

Поэтому

$$\left| \sum_{k=1}^m A_k \frac{1}{(2T)^n} \int_{\Omega(-TI, 2TI)} f(h_k + x) e^{-i\langle \lambda, x \rangle} dx - 1 \right| > 1 - \varepsilon.$$

Полученное неравенство противоречит (30) и выбору  $\varepsilon$ , значит включение  $sp_B f \subset sp f$  в этом случае доказано.

4) В случае равномерной метрики, имея (24) и неравенство  $|M\{f(t)\}| \leq \sup_{t \in \mathbb{R}^n} |f(t)|$ , вместо (25)–(27) получим:  $\forall \varepsilon > 0 \exists \{A_k\}_{k=1}^m \subset \mathbb{R} \exists \{h_k\}_{k=1}^m \subset \mathbb{R}^n :$

$$|M\{\sum_{k=1}^m A_k f(t + h_k) e^{-i\langle \lambda, t \rangle} - 1\}| < \varepsilon.$$

Далее:

$$|\sum_{k=1}^m A_k M\{f(t + h_k) e^{-i\langle \lambda, t \rangle}\} - 1| < \varepsilon,$$

что противоречит выбору  $\varepsilon$ .

Таким образом, теорема доказана полностью.

## СПИСОК ЛИТЕРАТУРЫ

1. A.S. Besicovitch *Almost periodic function*. Cambridge university press, 1932. 253 p.
2. A. Beurling *On the spectral synthesis of bounded functions*. Acta Math. 81. (1948). 14 pp.
3. S.Yu. Favorov, N. Girya *A multidimensional version of Levin's secular constant Theorem and its applications* // Journ. of Math. Physics, Analysis, Geometry. 2007. Vol. 3. №3. P. 365–377.
4. L.H. Loomis *The Spectral Characterization of a Class of Almost Periodic Functions* // Annals of Mathematics, Second Series. Vol. 72, No. 2 (Sep., 1960). P. 362–368.
5. L.I. Ronkin *Almost periodic distributions and divisors in tube domains* // Zap. Nauchn. Sem. POMI **247**. 1997. P. 210–236 (Russian).
6. Бор Г. *Почти периодические функции*. ОГИЗ. 1934. 128 с.
7. Гиря Н.П., Фаворов С.Ю. *Асимптотические свойства почти периодических функций* // 2006. Т. 25. № 2. С. 191–201.
8. Гиря Н.П. *Почти периодические в метрике Безиковича функции* // Мат. студии. 2007. Т. 27, № 2. С. 163–173.
9. Левитан Б.М. *Почти периодические функции*. М.: Гостехиздат, 1953. 396 с.
10. Степанов В.В. *Об одном классе почти периодических функций* // ДАН СССР. 1949. Т. LXIV. № 3. С. 297.

Наталья Петровна Гиря,  
Харьковский национальный университет им. В.Н. Каразина,  
пл. Свободы, 4,  
61022, г. Харьков, Украина  
E-mail: n\_girya@mail.ru

Сергей Юрьевич Фаворов,  
Харьковский национальный университет им. В.Н. Каразина,  
пл. Свободы, 4,  
61022, г. Харьков, Украина  
E-mail: sfavorov@gmail.com